

ЯК З'ЯВИЛАСЯ ЛЮДИНА НА ЗЕМЛІ

Написав Д. В. КАНЕВІЧ

(Продовження.)

РОБОТА ДАРВИНА “ПРО ПОХОДЖЕННЯ ВИДІВ” ПЕРЕВЕРНУЛА ПОГЛЯДИ ВЧЕНИХ НА ПОХОДЖЕННЯ ТВАРИН І ЛЮДИНИ.

Більш як сто років тому (1809 р.) в Англії, в невеличкій містечковій Шрусбері, в лікаря Роберта Едвіна Дарвіна народився син Чарлс Роберт Дарвін. З раннього дитинства він надзвичайно цікавився природничими науками, любив спостерігати природу й складати колекції.

Батьки хотіли зробити з Дарвіна спочатку лікаря, а потім, коли це не пошастало, — священника. І Дарвін зовсім уже був приготувався до духовної кар'єри, як раптово йому випала нагода вирушити як природничою в кругосвітню мандрівку. Поїхав він на кораблі “Бігль”, що повинен був зробити цілу низку наукових спостережень і досліджень навкруги всієї земної кулі. Дарвінові було тоді 23 роки. Мандрівка його на “Бігль” продовжилася п'ять років. За цей час він зробив багато цікавих спостережень і зібрав силу колекцій. Рейту сьозволяла жити в нових умовах. Корисну будову тіла вони передавали спадком своїм дітям, від дітей вона переходила до онуків, правнуків, прапраправнуків — і з покоління до покоління вони все краще й удосконалювалися.

Цікаво ж сталося тоді з рослинами та тваринами? Адже, щоб вижити в садику пальми: вона хутко захриє, і папути і мавпи в північних лісах жити не можуть. А білі ведмеді, моржі, тюлені гинуть без сілгу й льоду... Хто звик до тепла, не може жити в холоді, а хто звик до холоду, тому важко зносити спеку. Уводі не можуть жити ті самі тварини, що живуть на суходолі. В солодкій воді — в річках та озерах — не можуть жити ті тварини, що звикли до солоної води морів та океанів.

І от через те, коли змінювалися умови життя в різних місцях землі, не всі тварини й не всі рослини могли перенести зміну. Більшість їх гинула. Вживали лише ті, у кого будова тіла дозволяла жити в нових умовах. Корисну будову тіла вони передавали спадком своїм дітям, від дітей вона переходила до онуків, правнуків, прапраправнуків — і з покоління до покоління вони все краще й удосконалювалися.

Цікаво ж сталося тоді з рослинами та тваринами? Адже, щоб вижити в садику пальми: вона хутко захриє, і папути і мавпи в північних лісах жити не можуть. А білі ведмеді, моржі, тюлені гинуть без сілгу й льоду... Хто звик до тепла, не може жити в холоді, а хто звик до холоду, тому важко зносити спеку. Уводі не можуть жити ті самі тварини, що живуть на суходолі. В солодкій воді — в річках та озерах — не можуть жити ті тварини, що звикли до солоної води морів та океанів.

Так само можна зрозуміти, чому в американських островах живуть тварини, і подібні до суходільних і в той же час не подібні до них. Вони подібні, бо вони їм споріднені: це були колись ті самі тварини, але вони потрапили на острови, а там умови їхнього життя змінилися, пристосовуючись до нових умов. От звідки між них різниця. Так творилося на землі з давніх давніх. Тварини й рослини поступово змінювали свою будову, все краще пристосовувалися до умов життя вдосконалювалися, доки, кінець-кінцем, стали такі, якими ми їх знаємо.

От про що говорив Дарвін у своїй праці. Він чудово розумів, що його думка спричиниться до великих суперечок. Адже, до нього майже всі вчені були певні, що ні тварини, ні рослини не здатні відмінюватись і що всі вони були створені. Найбільше повинна була обуритись церква... Це р. 1844, за 15 років перед опублікуванням своєї книжки, він писав своїм приятелем: “Я переконався, що види не стали. Це рівнозначно визнанню убивства”.

У своїй книжці про походження видів Дарвін нічого не казав про походження людини. Але якось звичайно випало, що всі вчені принадали сюди й людину. Весь тваринний світ розвивався поступово, з простих форм утворювалися складніші — так казав Дарвін.

Але кожен, хто читав його книжку, розумів, що коли так творилося у тваринному світі, коли складні породи тварин утворилися з простих, то те ж повинно було статись і з людиною: і вона повинна була утворитись із тварин, з тих, до кого вона найбільш подібна своєю будовою.

А от цієї самої думки більш над усе й боялись прихильники старого світу. Навіть учні злякалися: їм здавалося, що поставити людину поруч із тваринами — страшенно неморально, і що це загрожує підірвати всі підвалини старого світу.

Суперечка з Дарвіновими ідеями провадилася дуже довгий час і усю і в пресі. Проти нього змагалось багато вчених і у Франції перші роки навіть не хотіли друкувати його книжки. “Що за темні думки! Що за брехливі думки!” писав про Дарвіна секретар Французької Академії наук.

Але дуже швидко всі вчені всього світу покинули вагати, що-до правдивості Дарвінівських думок. А тепер у науці твердо встановлено, що види тварин і рослин справді змінюються й здібні перетворюватись один на одного, поступово вдосконалюючись у своїй будові.

Але чи можна бачити, як відмінюються рослини й тварини, та як з одного виду дістаємо інший? І чому це чиниться? (Далі буде)

ЗАУВАЖЕННЯ ОРГАНІЗАТОРА ЛІГИ ФАРМ ЄДНОСТІ ПІДЧАС ОБІЗДКИ В АЛБЕРТІ

Едмонтон, Алта. Подано коротенький звіт про те, що я бачив в кількох останніх місцевостях, які я, як один з організаторів ЛФЄ в Алберті, відвідав під час своєї недавньої обіздки.

Гейт Гіл: Це вдалося належити до спеціального комітету у Вегревілі, який абсолютно не діє, тому треба старатися будувати секційні комітети ЛФЄ на муніципальній базі, бо тільки тоді, коли ми будемо мати секційні комітети в кожному муніципалі, робота піде краще.

Тут треба організувати секційну школу, щоб виховати в ній місцевий провід. Цю справу повинен здійснювати місцевий відділ ЛФЄ, щоб така школа могла бути без доплати з боку членів.

В цій місцевості колекції на муніципальній базі. Вилінгдон: Таке саме можна сказати і про ці місцевості. Треба звернути більше уваги на послідовний знання серед фермерської молоді. Тут вельми важливо й прекрасні можливості для праці серед молоді. В першу чергу треба поширити й використувати пошпирити фермерську пресу.

Вланговалло: Дві колекції, з яких одна принесла \$1.35, а друга 35 ц.

Джарраї: Тут відбувся досить успішний митінг в приватній хаті. Присутні фермери цікавилися організаційним рухом. Між фермерами можна зауважити деякий рух. Вони, наприклад, бойкотують фарму, з якої виклишено товариша. Це робота не зла, однак товариші не сміють приписувати великого значіння “штучкам”, при чомоді яких вони думають, не рихлитимуть моральну кампанію, а звернуть шильонну увагу на розв'язання масової акції, бо тільки вона має запевнені результати.

В колекції на митінгу прийшло \$2.

Шкіллий дистрикт Дін Лейк: Тут відбувся перший митінг ЛФЄ. Фермери виявили надзвичайно велике зацікавлення. Треба звернути увагу на ці кроки, щоб заснувати тут відділ ЛФЄ. В тій цілі треба використувати цю місцевість укріпленого товариша. Так само треба побачити, щоб кожний туніципаліт фермерський фарм. Життя”

не так, і що види здатні відмінюватись. Завдяки цій здібності відмінюється тварини й рослини з різних причин повільно відмінюють свою форму. Ці зміни спочатку малі й непомітні. Але мінає багато часу, вони наростають, маджуються і стають помітні. І от тоді виявляється, що якийсь вид так відмінюється, що став неподібний сам до себе і цього утворився інший, новий вид.

За довгі часи існування землі під сонцем багаторазово змінилось на тих самих місцях. Де раніш було тепло, холоднішало, а потім за сотні тисячоліть, знов теплішало. І природа відмінюлась: розкішні ліси заливало море, а на місці колишніх морів зростали ліси. Де була рівна поверхня — здіймалися гори, величезні простори суходолу потопали під водою, а на морях і океанах з'являлись нові острови...

Але ж сталося тоді з рослинами та тваринами? Адже, щоб вижити в садику пальми: вона хутко захриє, і папути і мавпи в північних лісах жити не можуть. А білі ведмеді, моржі, тюлені гинуть без сілгу й льоду... Хто звик до тепла, не може жити в холоді, а хто звик до холоду, тому важко зносити спеку. Уводі не можуть жити ті самі тварини, що живуть на суходолі. В солодкій воді — в річках та озерах — не можуть жити ті тварини, що звикли до солоної води морів та океанів.

І от через те, коли змінювалися умови життя в різних місцях землі, не всі тварини й не всі рослини могли перенести зміну. Більшість їх гинула. Вживали лише ті, у кого будова тіла дозволяла жити в нових умовах. Корисну будову тіла вони передавали спадком своїм дітям, від дітей вона переходила до онуків, правнуків, прапраправнуків — і з покоління до покоління вони все краще й удосконалювалися.

Цікаво ж сталося тоді з рослинами та тваринами? Адже, щоб вижити в садику пальми: вона хутко захриє, і папути і мавпи в північних лісах жити не можуть. А білі ведмеді, моржі, тюлені гинуть без сілгу й льоду... Хто звик до тепла, не може жити в холоді, а хто звик до холоду, тому важко зносити спеку. Уводі не можуть жити ті самі тварини, що живуть на суходолі. В солодкій воді — в річках та озерах — не можуть жити ті тварини, що звикли до солоної води морів та океанів.

Так само можна зрозуміти, чому в американських островах живуть тварини, і подібні до суходільних і в той же час не подібні до них. Вони подібні, бо вони їм споріднені: це були колись ті самі тварини, але вони потрапили на острови, а там умови їхнього життя змінилися, пристосовуючись до нових умов. От звідки між них різниця. Так творилося на землі з давніх давніх. Тварини й рослини поступово змінювали свою будову, все краще пристосовувалися до умов життя вдосконалювалися, доки, кінець-кінцем, стали такі, якими ми їх знаємо.

От про що говорив Дарвін у своїй праці. Він чудово розумів, що його думка спричиниться до великих суперечок. Адже, до нього майже всі вчені були певні, що ні тварини, ні рослини не здатні відмінюватись і що всі вони були створені. Найбільше повинна була обуритись церква... Це р. 1844, за 15 років перед опублікуванням своєї книжки, він писав своїм приятелем: “Я переконався, що види не стали. Це рівнозначно визнанню убивства”.

У своїй книжці про походження видів Дарвін нічого не казав про походження людини. Але якось звичайно випало, що всі вчені принадали сюди й людину. Весь тваринний світ розвивався поступово, з простих форм утворювалися складніші — так казав Дарвін.

Але кожен, хто читав його книжку, розумів, що коли так творилося у тваринному світі, коли складні породи тварин утворилися з простих, то те ж повинно було статись і з людиною: і вона повинна була утворитись із тварин, з тих, до кого вона найбільш подібна своєю будовою.

А от цієї самої думки більш над усе й боялись прихильники старого світу. Навіть учні злякалися: їм здавалося, що поставити людину поруч із тваринами — страшенно неморально, і що це загрожує підірвати всі підвалини старого світу.

Суперечка з Дарвіновими ідеями провадилася дуже довгий час і усю і в пресі. Проти нього змагалось багато вчених і у Франції перші роки навіть не хотіли друкувати його книжки. “Що за темні думки! Що за брехливі думки!” писав про Дарвіна секретар Французької Академії наук.

Але дуже швидко всі вчені всього світу покинули вагати, що-до правдивості Дарвінівських думок. А тепер у науці твердо встановлено, що види тварин і рослин справді змінюються й здібні перетворюватись один на одного, поступово вдосконалюючись у своїй будові.

Але чи можна бачити, як відмінюються рослини й тварини, та як з одного виду дістаємо інший? І чому це чиниться? (Далі буде)

Суперечка з Дарвіновими ідеями провадилася дуже довгий час і усю і в пресі. Проти нього змагалось багато вчених і у Франції перші роки навіть не хотіли друкувати його книжки. “Що за темні думки! Що за брехливі думки!” писав про Дарвіна секретар Французької Академії наук.

Але дуже швидко всі вчені всього світу покинули вагати, що-до правдивості Дарвінівських думок. А тепер у науці твердо встановлено, що види тварин і рослин справді змінюються й здібні перетворюватись один на одного, поступово вдосконалюючись у своїй будові.

Але чи можна бачити, як відмінюються рослини й тварини, та як з одного виду дістаємо інший? І чому це чиниться? (Далі буде)

Суперечка з Дарвіновими ідеями провадилася дуже довгий час і усю і в пресі. Проти нього змагалось багато вчених і у Франції перші роки навіть не хотіли друкувати його книжки. “Що за темні думки! Що за брехливі думки!” писав про Дарвіна секретар Французької Академії наук.

Але дуже швидко всі вчені всього світу покинули вагати, що-до правдивості Дарвінівських думок. А тепер у науці твердо встановлено, що види тварин і рослин справді змінюються й здібні перетворюватись один на одного, поступово вдосконалюючись у своїй будові.

Але чи можна бачити, як відмінюються рослини й тварини, та як з одного виду дістаємо інший? І чому це чиниться? (Далі буде)

Суперечка з Дарвіновими ідеями провадилася дуже довгий час і усю і в пресі. Проти нього змагалось багато вчених і у Франції перші роки навіть не хотіли друкувати його книжки. “Що за темні думки! Що за брехливі думки!” писав про Дарвіна секретар Французької Академії наук.

Але дуже швидко всі вчені всього світу покинули вагати, що-до правдивості Дарвінівських думок. А тепер у науці твердо встановлено, що види тварин і рослин справді змінюються й здібні перетворюватись один на одного, поступово вдосконалюючись у своїй будові.

Але чи можна бачити, як відмінюються рослини й тварини, та як з одного виду дістаємо інший? І чому це чиниться? (Далі буде)

Суперечка з Дарвіновими ідеями провадилася дуже довгий час і усю і в пресі. Проти нього змагалось багато вчених і у Франції перші роки навіть не хотіли друкувати його книжки. “Що за темні думки! Що за брехливі думки!” писав про Дарвіна секретар Французької Академії наук.

Але дуже швидко всі вчені всього світу покинули вагати, що-до правдивості Дарвінівських думок. А тепер у науці твердо встановлено, що види тварин і рослин справді змінюються й здібні перетворюватись один на одного, поступово вдосконалюючись у своїй будові.

Але чи можна бачити, як відмінюються рослини й тварини, та як з одного виду дістаємо інший? І чому це чиниться? (Далі буде)

та інші робітничо-фермерські гасети. Школа Бурковина: На митінг прийшло досить велике число фермерів. Зацікавленіше організації є досить добре. Вільність фермерів починає думати своїм власним розумом. Якби так поширили тут робітничо-фермерську літературу, то ці фермери в дуже короткі часі переконалися б про потребу своєї класової організації. Секція Молоді мусить йти вперед разом зі старшими. Вона мусить відбудувати свої митінги регулярно і звернути більшу увагу на освіту.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

Коллекції на митінгу прийшло \$1.25. Кедрок: З причини великого зима митінг був малий. Тутешні товариші мусять віддати більше часу на освіту. Коли стурбовані певними труднощами у своїй праці, так тоді треба писати до дистриктового комітету ЛФЄ в Едмонтоні і жадати помочі. Вигляди на пераці успіхи в праці є, коли товариші будуть регулярно сходитися на митінги.

НАШ МУНІЦИПАЛ ДУЖЕ ЖУРИТЬСЯ БАНКИРСЬКИМИ ДИВІДЕНДАМИ

Лендовил, Алта. В нашій місцевості пресокампанія закінчилася і вона був не злий, коли закінчилися над важким економічним положенням тутешніх фермерів. А тяжке воно не тільки тим, що фермери не дістають справедливого ціні за свої продукти, але й тим, що в нас минулого літа була велика посуха і врожай був дуже бідний.

Та на це пані і панські прислужники не зважають. Вони домагаються, щоб ми віддали їм все і собі нічого не лишили. Коли порівняти наше теперішнє положення до попереднього в минулому році, то воно значно погіршилося. На податок грошей нема, діти сидять вдома, бо не мають в чім піти до школи, а радні нашого муніципалу відмовили фермерам всякої допомоги, вони дуже впливають, щоб банкирі дістали свої дивіденди. В минулому році вони виплатили банкірам поверх 26,000 доларів довгу з 1932 року.

Наша п'ята дивізія найбільш вважала в цілі муніципалі, а це тому, що тут землі дуже піскова. Несогірний врожай є тільки тоді, коли перепадають часті дощі. А що за останні роки в Канаді дощі перепадають дуже рідко, то в нас не було доброго врожаю і фермери дуже збідніли.

Наш радний приготувався до нових виборів і старається всілякими способами ще раз дістатися на крило в муніципальній офісі. Він говорить фермерам про свою “добру господарку” в нашій дивізії, але я радий б їм переглянути фінансовий звіт і переконатися, як він “щадить” наші гроші і кому він робить добро. Тепер він говорить, що муніципал не може дати репиту і не має грошей на втримання шкіл, то треба...

Наш радний приготувався до нових виборів і старається всілякими способами ще раз дістатися на крило в муніципальній офісі. Він говорить фермерам про свою “добру господарку” в нашій дивізії, але я радий б їм переглянути фінансовий звіт і переконатися, як він “щадить” наші гроші і кому він робить добро. Тепер він говорить, що муніципал не може дати репиту і не має грошей на втримання шкіл, то треба...

Наш радний приготувався до нових виборів і старається всілякими способами ще раз дістатися на крило в муніципальній офісі. Він говорить фермерам про свою “добру господарку” в нашій дивізії, але я радий б їм переглянути фінансовий звіт і переконатися, як він “щадить” наші гроші і кому він робить добро. Тепер він говорить, що муніципал не може дати репиту і не має грошей на втримання шкіл, то треба...

Наш радний приготувався до нових виборів і старається всілякими способами ще раз дістатися на крило в муніципальній офісі. Він говорить фермерам про свою “добру господарку” в нашій дивізії, але я радий б їм переглянути фінансовий звіт і переконатися, як він “щадить” наші гроші і кому він робить добро. Тепер він говорить, що муніципал не може дати репиту і не має грошей на втримання шкіл, то треба...

Наш радний приготувався до нових виборів і старається всілякими способами ще раз дістатися на крило в муніципальній офісі. Він говорить фермерам про свою “добру господарку” в нашій дивізії, але я радий б їм переглянути фінансовий звіт і переконатися, як він “щадить” наші гроші і кому він робить добро. Тепер він говорить, що муніципал не може дати репиту і не має грошей на втримання шкіл, то треба...

Наш радний приготувався до нових виборів і старається всілякими способами ще раз дістатися на крило в муніципальній офісі

FARMER'S LIFE
 PRINTED AND PUBLISHED WEEKLY BY THE WORKERS AND FARMERS FARMING OF ASSOCIATION, LIMITED, JOINT STOCK COMPANY, INCORPORATED UNDER THE LAWS OF MANITOBA, AT ITS HEAD OFFICE AND PLACE OF BUSINESS, AT THE CORNER OF PRITCHARD AVENUE AND MCGREGOR STREET, IN THE CITY OF WINNIPEG, MANITOBA.
 Subscription per. year \$2.00
 Telephone: 51 465

ФАРМЕРСЬКЕ ЖИТТЯ
 часопис для українського фермерства в Канаді — виходить кожною середу.
 Видав. Робітничо-Фермерське Видавниче Товариство, закорпороване в Манітобі. Редакція, адміністрація і друкарня містяться в Українським Робітничим Домі, на розі вулиць Пritchard і McGregor, у Вінніпегу, Ман.
 Передплата на рік \$2.00
 Адреса:
FARMER'S LIFE
 Cor. Pritchard Ave. & McGregor St. Winnipeg, Man., Canada

“НАРОДНЯ СПРАВА” ВИМАГАЄ, ЩОБ ФАРМЕРІ МОВЧКИ ЗНОСИЛИ ГРАБІЖ ЇХНЬОЇ ПРАЦІ

В згодній боротьбі за кусок хліба, в боротьбі проти імперіалістичного висиску, не сміє бути між незможними фермерами і робітниками ніякого поділу на нації, релігії, партії тощо, бо де такий поділ існує, там не можна сподіватися успіхів, там wygrana буде завжди по стороні тих, проти яких та боротьба звернена, себто по стороні висискувачів.

Цю просту, стару правду зрозуміло вже багато бідняцьких фермерів і робітників. Зрозуміли її також бідняцькі фермери в Мирнам, Алта., що вже два місяці страйкують солідарно проти збіжжєвих компаній, які в теперішній час перебувають економічної кризи роблять шалені зиски на фермерській кривавиці, а роблять їх в той спосіб, що не дають фермерам правильні ваги, купують суху пшеницю за вогу, не дають справедливих грейдів, відтягають великий докедж, взагалі рабують фермерів на всі боки.

Ця безогонча грабж довела до того, що мирнамським фермерам не стало більше терпцю і вони вийшли на страйк, заявивши, що стримуються з доставою збіжжя до елевейторів так довго, доки збіжжєві компанії не погодяться на їхні домагання. Одним з домагань є те, щоб збіжжєві компанії забрали з Мирнам своїх агентів, що у своїй собачій вірності до босів, різними способами старалися збільшити їхні зиски коштом фермерів.

До страйку приєдналися фермери різних політичних й релігійних поглядів. Ця солідарність страйкуючих фермерів дуже задоволила пансько-льокайських агентів з націоналістичного табору в Мондейр і поза ним, для яких грабж фермерської праці елевейторами є чужа, бо вони цього спільного з фермерами не мають і тому цієї грабж не відчувають. Про це свідчить допис з Мирнам, який вміщуємо на іншій місці нашого часопису.

Пансько-льокайські агенти дуже налякалися назви “Об'єднаний Фронт”. Вони підняли крик, що це “комуністична” організація, що страйком на ділі керує Ліга Фермерської Єдності, яка хоче збити з цього політичний капітал для себе. Ці розбивачі фермерського страйку в Мирнам не хочуть розуміти того, що під назвою “Об'єднаний Фронт” треба розуміти певну групу фермерів чи то робітників, які об'єдналися в одну громаду до боротьби за свої спільні інтереси, які в цій боротьбі, цілком правильно, відкидають питання національної, політичної чи то релігійної приналежності, розуміючи, що ці питання не повинні відігравати тут ніякої ролі, бо вони послаблюють спільну боротьбу за спільні інтереси.

Головну роллю в мирнамському страйку відіграють українські фермери, які належать до різних партій, організацій і релігій. Іншої народності фермерів в тій околиці майже немає. Між страйкуючими фермерами є члени так званої “Канадської Січової Організації”, члени “Союзу Українських Самостійників”, члени українських робітничо-фермерських масових організацій і Ліги Фермерської Єдності.

Страйковою боротьбою керує комітет, який фермери вибрали на масовім мітингу. До цього комітету входять фермери різних поглядів. Значить, вони створили об'єднаний фронт у своїй боротьбі проти збіжжєвих компаній, які однаково всіх їх висискують. І чесна людина ніколи не накинеться на цих фермерів за те, що вони забули на свої малі розходження та час страйку і плече-в-плече постановили боротися проти збіжжєвих галапасів.

Але знайшлися в Мирнам і поза цим ганебні типи, яким об'єднаний фронт страйкуючих фермерів не дає спати. Вони роблять все можливе, щоб розбити страйк і дати вільну руку збіжжєвим спекулянтам далі рабувати фермерів. Ці типи не хочуть призначити, що вони є проти фермерського страйку, що вони є взагалі проти всякої боротьби висискувачів проти висискувачів, бо це було б небезпечно. Ні, вони хочуть заїхати з цього боку. Ми проти страйку, говорять вони, бо ним “комуністи” керує Ліга Фермерської Єдності, його підтримує “комуністична” газета “Фарм. Життя”.

Іні сіло ні впадо, “пінсари” та “конові” Канадської Січової Організації в Мирнам дають заяву до католицьких “Укр. Вістей” в Едмонтоні, в якій говориться, що члени і членкині К.С.О. в ніякий спосіб не попірають цього страйку тому, що цей страйк був запропонований ЛФЕ і є нею потайки керований”. Далі в заяві говориться, що твердження “Фарм. Життя” бущого страйк в Мирнам є піддержуваний різними українськими організаціями, є “зовсім фальшивим”.

В доважок до цього, як говориться в дописові з Мирнам, головною страйкового комітету є провідний член місцевих українських націоналістичних організацій, а два члени цього комітету належать до “Канадської Січової Організації”. І цей головний страйкового комітету прочитав анонімного листа на масовім мітингу фермерів, в якому йому закидається “арду націоналістичної справи”. Отже чесного українського фермера, який з іншими своїми братами і товаришами по праці бореться за свою праці, націоналістична гниль називає “зрадником”. “Народня справа”, значить, вимагає, щоб фермери мовчки зносили грабж їхньої праці, коли бажать бути “пінсами українськими патріотами” та “любовниками горюжками Канади”.

Та чесне мирнамське фермерство з огляду відносини між такими “провідниками” і не дозволить їм розбити своєї страйкової солідарності. Справа їхніх релігій, націоналістичних українських фермерів вимагає від них мовчки зносити грабж, коли вони не зупинилися в своїй боротьбі, доки не досягнуть повної перемоги.

КАНАДОЮ РЯДИТЬ МАЛА ГОРСТКА ФІНАНСОВИХ ГАЛАПАСІВ

В Канаді, як і у всіх інших імперіалістичних країнах, майже цілковито зникла стара форма несоможеної, вільної конкуренції. На її місце прийшло кілька велетенських підприємств і трестів, тісно зв'язаних з банками, і мала, контрольююча кілька канадських фінансових компаній канадською індустрією і канадськими ринками.

Ділючись своєю економічною контролею до певної міри з британським та американськими фінансістами, канадська фінансова олігархія, тобто мала горстка надзвичайно багатих капіталістів, яка є директорами банків та індустриальних і фінансових підприємств цієї країни, домінують канадською індустриєю та фінансовою роботою, мовлячи царі.

Ці некороновані царі сидять на всіх місяцях контролюючих ниток, які ведуть до різних велетенських індустриальних, торговельних і фінансових підприємств. Ці царі втягають в себе зиски, як губка воду. Їх фінансова сила і стратегічне положення дозволяє їм керувати і контролювати мільярдами доларів капіталу — їх власного капіталу і капіталу чужих.



Голодні безробітні вистоюють перед урядовими установами у Львові, домагаючися допомоги.

При допомозі своєї фінансової диктатури ця олігархія має безпосередню контролю над капіталістичною державою. Державні фінансові операції є переплетені фінансовими операціями цієї класи, і коли ми говоримо, що уряд є “виконавчим комітетом капіталістичної класи”, то ця фінансова олігархія є в дійсності “секретаріатом” цього комітету. Парламент є тільки тією “демократичною” виніскою, за якою криється панування класу.

Найбільше концентрується на очі розвитку комбайнів серед канадських банків. Недавно тому було в Канаді поверх 40 банків. Тепер маємо їх заледве 10. З цих трьох найбільших контролюють тепер 70 відс. бізнесу в Канаді. А коли ми застосовуємо над тим, що в останніх кількох роках економічної кризи всі ці банки як один притримувалися передельно високої скали процентів від позичок, тоді нам стає ясно, що вони мають між собою спільну угоду, спільне порозуміння в цій справі.

Трест компанії в Канаді є далеко більше, як банків. Найновіша урядова статистика показує, що є їх в Канаді 47, а вартість їх майна вносить 2 мільярди 410 мільйонів 991 тисяч 525 доларів. Але сама Монреаль Трест Ко. має одну третину повного маєтку, а чотири найбільші трест компанії (Монреаль, Роял, Непел і Торонто Дженерал) мають разом 77 відс. вище наведеного маєтку.

А тепер кілька слів про те, як ці трест компанії є пов'язані з банками. І так: Монреаль Трест Ко. має п'ять директорів, які одночасно директорами Роял Банк оф Канада; Роял Трест Ко. має вісім директорів, а Кенеді Банк оф Комерс, три директори з Банк оф Нова Скушія і три директори з Роял Банк оф Канада; Торонто Дженерал Трест Ко. має двоє директорів з Банк оф Нова Скушія і одного директора з Кенеді Банк оф Комерс. Помічкові (моргеджові) компанії, хоч менше важливі, але нестатистично мають таку саму пов'язаність. На містечку

мічно й фінансово, але й політично. Вони контролюють капіталістичні партії в Канаді в той спосіб, що дають їм величезні суми грошей на виборчі кампанії, а так само дають їм хабарі, як про це свідчить афера з Богарноа. Маючи у своїх руках засоби формулювання публічної опінії, як капіталістичну пресу, кіно і т. ін., вони контролюють думку мас, роблять політиків та усувають їх, коли треба, та заводять всюди таку ідеологію, яка служить їхнім інтересам.

В доважок до цього для фінансової класи є пов'язана тисячами ниток з найвищими урядовими колома. Наприклад, в уряді Бенета є п'ять міністрів мільйонерів, які є тісно зв'язані з цією домінуючою фінансовою групою. А в сенаті є повно капіталістів, які так само є тісно зв'язані з цією фінансовою олігархією.

При допомозі своєї фінансової диктатури ця олігархія має безпосередню контролю над капіталістичною державою. Державні фінансові операції є переплетені фінансовими операціями цієї класи, і коли ми говоримо, що уряд є “виконавчим комітетом капіталістичної класи”, то ця фінансова олі-

ЗАЯВА страйкуючих фермерів в Мирнам, Алта. в справі ганебного становища лідерів К.С.О. до страйку

Редакція “Фармерського Життя” отримала заяву від страйкуючих фермерів в Мирнам, Алта., в якій вони опрокидають ріші брехні ворогів страйкової боротьби, що різними способами намагаються розбити солідарність страйкуючих фермерів і в той спосіб розбити страйк, що триває вже два місяці.

Вміщуючи цю заяву, ми взиваємо мирнамських фермерів продовжувати страйкову боротьбу аж до повної перемоги над збіжжєвими компаніями і не дозволити ворогам страйку внести непорозуміння й роздор в їхні ряди. Солідарність в страйку є одинокою запорукою ва- шого успіху. Тримайтеся бодро!

ВІДОВЗА ЗВУЧИТЬ:

“Просимо Редакцію “Фарм. Життя” помістити слідуочу заяву К.С.О. в Мирнам, зібрані на масовім мітингу дня 21 січня 1934 року в Українським Народнім Домі в Мирнам, односторонньо рішили опрокинути фальшиву заяву Канадської Січової Організації, 3 коша, 4 округа в Мирнам, яка була поміщена в “Укр. Вістях” з 17 січня й підписана П. Лесником, кошовим, П. Курманом, секретарем.

“Згаданий масовий мітинг, в числі около 400 присутних, гостро засуджує киринну та брехливу роботу командирів та кількох одиниць з К.С.О. в Мирнам. Ці негідні одиниці, комендант брехонь, заяв та різних наклепів на страйк фермерів, так забрехалися, що їм уже в гонлогах покрутилося. Шіль їх одна — а це розбити єдність фермерів, а тим самим і фермерський страйк в цій околиці.”

“Чеплялися вони ЛФЕ, чеплялися комуністів, а зараз вчепилися часопису “Фармерське Життя”, як випиують заяву, що той часопис бреше тому, що 10 січня 1934 року там був поміщений допис, де говорилося, що до страйкового комітету входять і члени К.С.О. “Ми на цім місці твердимо, що не “Фарм. Життя” бреше, а ви, панове, чеплює та писарі”. А на доказ подаємо те, що два ваші члени є у страйковім комітеті, а це: Н. Корпан та А. Зазуляк.

“Цей комітет складається з фермерів різних релігійних і політичних поглядів. Це є спільний фронт всіх фермерів і тому наш страйк є такий солідний. Кличемо фермерів інших місцевостей: “Майтеся на увазі перед такими типами і на кожнім кроці треба їх бойкотувати як зрадників фермерської справи!”

“Далі заявляємо, що цей масовий мітинг фермерів рішив далі стояти на страйку аж до перемоги. А також висловлює бажання, щоб українська націоналістична преса більше писала про причини та хід подій нашої боротьби проти збіжжєвих компаній для інформації фермерів інших околиць, а це тому, що до цього часу писалось в них дуже мало, або нічого.

(Копія цієї заяви засилаємо до всіх українських часописів.)
 Вм. Котишин, голова.
 Іван Гоцалюк, секретар.

ФАРМЕРІ, СТЕРЕЖІТЬСЯ ВОСКІВ В ОВЕЧІЙ ШКІРІ

Редакція Камовелтського “Фармерського Голосу”, пишучи про фермерський страйк в Мирнам, Алта., пробує вмотивувати в когось, що конвенція Юнайтед Фармерс оф Алберта, яка подала відбулася в Едмонтоні, прихильно віднеслася до цього страйку й потвердила, що він є оправданий і “певні клікачій жадним чужостороннім чинниками у революційних цілях”.

І дехто з читачів цієї камовелтської репліки, яка такаю заявою памагавється витворити сприятливу атмосферу між албертійськими фермерами для Юнайтед Фармерс оф Алберта, зглядно для Кооператив Камовелт Федерейшен, з якою вона є афілійована, бо цієї атмосфери потрібно й перед надходячим виборам в Алберті, готов повірити в цей блахат, не маючи точніших інформацій про дану справу.

В дописові з Мирнам, Алта., який вміщуємо на іншій місці нашого часопису, виразно пишеться, що на телеграму страйкового комітету до конвенційної ексекутиві, в якій запитувало її, чи конвенція прийме делегатів під мирнамськими страйкуючих фермерів, камовелтські лідери дали вірну відповідь “ні”. Але поміж того делегати таки поїхали і були допущені на конвенцію завдяки ридоним членам, які антикампітет боротьбою мирнамських фермерів.

Під панором ридоних делегатів ексекутиві конвенції дали мирнамському делегатові слово, але тільки на 10 хвилин. Чотири інші камовелтські лідери не встигли встигнути на цю багату багату на таку справу як обговорення фермерського страйку, дали ратом 10 хвилин і під панором цих емих делегатів вибрано на конвенції спеціальний комітет з трьох, який мав розробити причини страйку і дати свій звіт перед конвенцією.

Далі “Фарм. Голос” пише, що “перед розважанням конвенції вибраній комітет з двох

свій звіт, послугуючись інформаціями одержаними від грэм. Галліні і В.Г. Блечфорда, асептенця збіжжєвого коміціонера”. Того самого Блечфорда, який будучи в Мирнам, мусів призначити слухність по стороні фермерів, а описав написав в буржужавній газеті “Едмонтон Джорнал”, що збіжжєві компанії “втрачають” багато грошей на відкритті мирнамських фермерів.

“Звіт комітету прийнята конвенція як резолюція й тим самим потвердила, що страйк фермерів є оправданий і не викликалий жадним чужостороннім чинниками у революційних цілях”, закінчує свою “фільософію” редактор “Фарм. Голосу”.

Пайкрані резолюції не вартують пущки єдиної копії за ними нема ніякої дії замітених оціх мирнамських фермерів, а тільки підтримка страйку, але зробили це під панором ридоних делегатів.

Але факт, що на телеграму страйкового комітету, яка запитувала ексекутиву конвенції, чи вона допустить на свою конвенцію делегатів страйкуючих фермерів, ексекутивна конвенція дала відмовну відповідь, є найкращим доказом щодо камовелтського бюрократизму проти страйку.

Далі, як ми писали Юнайтед Фармерс оф Алберта лежала на серці добро страйкуючих фермерів, то вони давно вже були б закінчилися цим страйком і дали б були страйковим фермерам всяку можливу підтримку, порушили б були цю справу в усіх своїх спокаях в провінції і завітали б були албертійським фермерів вийти на симпатичний страйк. Таким чином страйк мирнамських фермерів вже давно був би закінчився їхньою перемогою.

Але камовелтська бюрократія ніколи не цікавилася і не буде цікавитися боротьбою фермерів і робітників за негідні потреби, навіть, вона старатимеся ескерувати цю боротьбу в (Докінчення на 5-ій сторінці)

Вирвім 57 революціонерів з рук фашистських катів!

ПЯТОГО ЛЮТОГО ФАШИСТСЬКА ВЛАДА ПОЧИНАЄ СУДИТИ В ЛУЦЬКУ 57 ПЕРЕДОВИХ БОРЦІВ ЗА ВОЛЮ ТРУДЯЩИХ ЗАХ. УКРАЇНИ, ЯКИХ ТРИ РОКИ МУЧАТЬ В ТЮРМІ. ЧЕТВЕРТОГО ЛЮТОГО ПРОТЕСТУЙМО МАСОВИМИ ІНТЕРНАЦІОНАЛЬНИМИ МІТИНГАМИ ПО ЦІЛІЙ КАНАДІ ПРОТИ ПОЛЬСЬКО-ФАШИСТСЬКОГО ТЕРОРУ!



ІЛЛЯ ДОВГАНІК



ВОЛ. ОГОНОВСЬКИЙ



ОКСАНА РУДАВСЬКИЙ



ОЛЕК. ЛЕБЕВОЛЬ



ОЗІАН ШЕХТЕР



ЕЦЕЛЬ СТУП



ГЕРМАН ХНОЛЬ



МИКОЛА ХИМЧИН



ШЕХТЕР

ВІЯВИТИ БІЛЬШЕ ЗАЦІКАВЛЕННЯ МУНІЦИПАЛЬНИМИ ВИБОРАМИ

Виллінгдон, Алта. У нашій муніципалі, як і в кожній, вибирається щороку трьох радних на два роки. Минулого року вибори відбулися в третій, четвертій і п'ятій днів місяця цього року відбулися в першій, другій і третій днів місяця.

Минулого року в третій днів був кандидат від Ліги Фармерської Єдності, а другі дні дивізії не ставили кандидатів від цієї організації хоч могли стати, бо в обох днів виборів не було організації.

Три дні наш кандидат не був вибраний, бо навіть деякі члени наших організацій не голосували на його. Крім того ми не підготувалися до виборів як слід і не повняли фармерам, чому треба ставити наших радних до муніципалу. Тепер, коли фармери першої, другої і шостої дивізії хочуть попрацювати, то можуть вибрати щороку трьох радних, які будуть працювати і їх користі.

Районова система, на мою думку, найкраще називається для провадження виборчої кампанії. В кожній дивізії треба скликати мітинги по хатах і повняти фармерам, чому треба будувати Об'єднаний Фронт. Треба їм говорити, що коли ми хочемо затримати свої домішки, то мусямо ставити кандидатів від Об'єднаного Фронта.

Колі ми виберемо одного такого радного до муніципалу, то звичайно зможемо вибрати більше, або навіть і цілу муніципальну раду, бо фармери побачать, що разний від Об'єднаного Фронта щиро заступає їхні інтереси і будуть старатися повняти більше своїх представників.

Ми знаємо, що теперішні радні нашого муніципалу роблять значайно те, що секретар їм диктує, а не те, що фармерам корисне. Коли ми не можемо платити податків, бо не зі своєї вини не маємо на це грошей, то радні муніципалу виставляють наші фарми на ліценцію, бо кажуть, що іншим фармері не будуть платити податків. А крім того треба, бо сільний сезон треба платити за ліценцію і т. ін.

Муніципал каже, що податок перший, а моргедовий кам- РАДІНСЬКИЙ СОЮЗ З НОВИМ РОКОМ



ЧЕРВОНОФАРМЕРЬ. Працюю. Упорну. Ми щиро не маємо себе повняти.

Зміцнім страйкову боротьбу мирнамських фармерів

Мирнам, Алта. В неділю, 21 січня, відбувся страйкувачів (фронт) Мирнам шестий в ряду щорічних мітингів. На цьому мітингу адавали свій свій делегати від страйкерів, які були присутні на річній конвенції Юнайтед Фармерс оф Алберта.

На п'ятому масовому мітингу було вибрано двох делегатів на конвенцію ЮФА, що відбулася в Едмонтоні в дні 16, 17 і 18 січня. Завданням делегатів було поїхати на конвенцію і представити там справу страйку мирнамських фармерів на між-дівізійному рівні.

Страйкувачів комітет вислав телеграму на конвенцію із запитом, чи конвенція прийме делегатів від страйкувачів фармерів. Вожак ЮФА відповів, що конвенція наших делегатів не прийме.

Помимо цієї відмовної відповіді страйкувачів комітет рішив, що делегати поїдуть на конвенцію ЮФА. На покриття коштів подорожі для делегатів заряжено збірку, а місцеві відділи ТУРФДім погодилися відорати в Народнім Домі представлення "Чия Дитина" дитній самої цілі.

Крім того нам треба ставити своїх кандидатів на шкільних трестів. Шкільні вибори будуть першою справою в полі. Голосувати не на кандидатів від Об'єднаного Фронта.

Мітинги "Фарм. Життя" в тих дивізій нашого муніципалу, де цього року будуть відбуватися вибори, повинні написати в "Фарм. Життя", чи думають ставити кандидатів від Об'єднаного Фронта. Я думаю, що повинні. А коли так, тоді свідомі фармери з тих дивізій, де цього року не буде виборів, повинні допомогти їм у виборчій кампанії.

Наші делегати бачили як справу страйку розібрали літери ЮФА, а як до цієї справи ридне членство. Літери не могли ставитися до страйку прихильно, бо деякі з них є шкільними і директорами тих абіжевих компаній, проти яких мирнамські фармери страйкують. Зате рідні члени не могли ставитися мітом на це, бо вони про страйку.

Наданою рідних делегатів на конвенції ЮФА, перш ніж мусяти встати поговорити на те, щоб вибрати комітету з трьох делегатів, яка мала б могла сподіватися, що не в та- ралів накладуть фармери на себе руки.

С. Іванчук.

поїхати з Едмонтону до Мир- нам для розв'язання страйку. Але цієї комісії в Мирнам ніхто поки що не бачив і хто знає, чи буде бачити, бо видно, що ця справа загрула в комісії.

Отже наші делегати верну- лися додому без дефінітивної відповіді. Аж в два дні пізні- ше один з наших делегатів отримав звіт цієї комісії, ви- браною на конвенції ЮФА, де говориться все те, що говорили нам суперінтенденти абіжевих компаній та різні Блечфорди, що приїждили сюди, як пред- ставники абіжевої ради.

Так віднеслися до фармер- ського страйку лідери з ЮФА,



Демонстрація фармерів в Смокі Лейк, Алта., проти продажі фармів за податки.

які злучилися з Кооперейтив найменшої підстави до страй- камонвист Федерейшн містер Вудсворт, і ліберальний про- дивік Мекензі Кінг підпису- ють спільну відозву до канад- ського населення в справі ми- ра, знаючи добре, що за дозво- лом того самого Бенета канад- ські фабриканти виставляють до Японії і Німеччини шкільні за- ладати на вироблення борош. Знає про це і сам Бенет Фармер, але не вправ водити рот і мовчить.

Недавно розплакалися като- лідичи "Укр. Вісти", що при- чиною депресії в Канаді є те, що, як каже Бенет, фармери за- багато їздять до Каліфорнії. Я, як один з тих фармерів, що збанкрутували через Бенетів "добродут", скажу, що зі щирої душі бажаю Бенетові та його колегам до самої смерті їздити так до Каліфорнії, як їздять той нужденний фармер, що поперх 30 років працює на фармі. Таж деякі з них навіть не знають, що є якась Каліфор- нія в світі і уважають себе за щасливих, коли мають пару центів, щоб поїхати до най- ближчого містечка і купити мунди до хати.

Фармери мають "Каліфор- нію" таки тут в Канаді, за яку повинні подякувати Бенетові, Вилдерсонові, Бравлі, Бреке- тові та іншим оборонцям за- гниваючого капіталізму. Я сам знаю поверх 600 фармерських своїх фармів в південній Саске- чвані та їхати до північних околиць, бо так їм радив уряд. А в тих північних околицях та- кий "Каліфорній", що вони гу- дуть туди і туди скористалися абіжеві спекулянти, щоб збан- кувати Бенета. А Бенет так скажу- рився "тяжким положенням фармерів, що нестат платити їм 5 ц. бонусу від бурних шен- сівні мабуть не має грошей, бо казав позичити Спіарові 60 мільйонів доларів без процен- ту.

Яка ж дика належить Бенетові від нас за цю його "щирість"? Коли прийдуть вибори, то чесний фармер не віддасть свого голосу на кандидатів з Кооперейтивної партії. Так само не буде він голосувати на кандидатів з ліберального та консервативної партії. Коли прийдуть вибори, то чесний фармер не віддасть свого голосу на кандидатів з Кооперейтивної партії. Так само не буде він голосувати на кандидатів з ліберального та консервативної партії. Коли прийдуть вибори, то чесний фармер не віддасть свого голосу на кандидатів з Кооперейтивної партії. Так само не буде він голосувати на кандидатів з ліберального та консервативної партії.

Президент Кооперейтивів Ка- нати, який хоч трохи бачить несправедливість капіталістич- ної системи, не буде читати її своїми пештами підтримувати газету, яка пише проти його інтересів і захвалює капіталістичний уряд на чолі з Бенетом, який її читають ті, яких інтереси вона обороняє, а украї- нські фармери мають свою га- зету "Фармерське Життя", яке обороняє їхні інтереси перед висікувачами.

Пансько-люкайська преса вічно пише, що настає вже "до- бродут". Так сказав Бенет, що оглянув західну Канаду (великі готелі, банки і театри) і роз- мовляв з людьми. Тільки він розмовляв не з фармерами, а з буржуазією. Як цього великого "доброду" уряд Бенета на- ложив податки на фармерські продукти, яких і перед тим ро- били не мав за що купити.

Покажчиком повороту "кращих часів" мало було те, що в червні і липні минулого року подорожіла була трохи шенсич- ца, але "Кап. Фармер" забув написати, що тоді фармери шенсичні вже не мали, та що з цієї вищої ціни скористалися абіжеві спекулянти, щоб збан- кувати Бенета. А Бенет так скажу- рився "тяжким положенням фармерів, що нестат платити їм 5 ц. бонусу від бурних шен- сівні мабуть не має грошей, бо казав позичити Спіарові 60 мільйонів доларів без процен- ту.

С. Іванчук.

КОГО ВИНУЮТЬ ПАНСЬКІ ДЬОКАІ ЗА ТЕПЕРІШНЮ КРИЗУ

Саскатун, Саск. Певідомі ті українські фар- мері в Канаді, що читають і підтримують консервативну газету "Кап. Фармер". Судити після того, як ця газета відно- ситься до фармерських справ, та як вона дуриє фармерів Бенетовим "добродутом", вона по- винна змінити свою назву на "Кап. Протифармер".

Я від себе скажу, що той фармер, який хоч трохи бачить несправедливість капіталістич- ної системи, не буде читати її своїми пештами підтримувати газету, яка пише проти його інтересів і захвалює капіталістичний уряд на чолі з Бенетом, який її читають ті, яких інтереси вона обороняє, а украї- нські фармери мають свою га- зету "Фармерське Життя", яке обороняє їхні інтереси перед висікувачами.

Пансько-люкайська преса вічно пише, що настає вже "до- бродут". Так сказав Бенет, що оглянув західну Канаду (великі готелі, банки і театри) і роз- мовляв з людьми. Тільки він розмовляв не з фармерами, а з буржуазією. Як цього великого "доброду" уряд Бенета на- ложив податки на фармерські продукти, яких і перед тим ро- били не мав за що купити.

Покажчиком повороту "кращих часів" мало було те, що в червні і липні минулого року подорожіла була трохи шенсич- ца, але "Кап. Фармер" забув написати, що тоді фармери шенсичні вже не мали, та що з цієї вищої ціни скористалися абіжеві спекулянти, щоб збан- кувати Бенета. А Бенет так скажу- рився "тяжким положенням фармерів, що нестат платити їм 5 ц. бонусу від бурних шен- сівні мабуть не має грошей, бо казав позичити Спіарові 60 мільйонів доларів без процен- ту.

Яка ж дика належить Бенетові від нас за цю його "щирість"? Коли прийдуть вибори, то чесний фармер не віддасть свого голосу на кандидатів з Кооперейтивної партії. Так само не буде він голосувати на кандидатів з ліберального та консервативної партії. Коли прийдуть вибори, то чесний фармер не віддасть свого голосу на кандидатів з Кооперейтивної партії. Так само не буде він голосувати на кандидатів з ліберального та консервативної партії.

Президент Кооперейтивів Ка- нати, який хоч трохи бачить несправедливість капіталістич- ної системи, не буде читати її своїми пештами підтримувати газету, яка пише проти його інтересів і захвалює капіталістичний уряд на чолі з Бенетом, який її читають ті, яких інтереси вона обороняє, а украї- нські фармери мають свою га- зету "Фармерське Життя", яке обороняє їхні інтереси перед висікувачами.

Пансько-люкайська преса вічно пише, що настає вже "до- бродут". Так сказав Бенет, що оглянув західну Канаду (великі готелі, банки і театри) і роз- мовляв з людьми. Тільки він розмовляв не з фармерами, а з буржуазією. Як цього великого "доброду" уряд Бенета на- ложив податки на фармерські продукти, яких і перед тим ро- били не мав за що купити.

С. Іванчук.

монвист Федерейшн містер Вудсворт, і ліберальний про- дивік Мекензі Кінг підпису- ють спільну відозву до канад- ського населення в справі ми- ра, знаючи добре, що за дозво- лом того самого Бенета канад- ські фабриканти виставляють до Японії і Німеччини шкільні за- ладати на вироблення борош. Знає про це і сам Бенет Фармер, але не вправ водити рот і мовчить.

Недавно розплакалися като- лідичи "Укр. Вісти", що при- чиною депресії в Канаді є те, що, як каже Бенет, фармери за- багато їздять до Каліфорнії. Я, як один з тих фармерів, що збанкрутували через Бенетів "добродут", скажу, що зі щирої душі бажаю Бенетові та його колегам до самої смерті їздити так до Каліфорнії, як їздять той нужденний фармер, що поперх 30 років працює на фармі. Таж деякі з них навіть не знають, що є якась Каліфор- нія в світі і уважають себе за щасливих, коли мають пару центів, щоб поїхати до най- ближчого містечка і купити мунди до хати.

Фармери мають "Каліфор- нію" таки тут в Канаді, за яку повинні подякувати Бенетові, Вилдерсонові, Бравлі, Бреке- тові та іншим оборонцям за- гниваючого капіталізму. Я сам знаю поверх 600 фармерських своїх фармів в південній Саске- чвані та їхати до північних околиць, бо так їм радив уряд. А в тих північних околицях та- кий "Каліфорній", що вони гу- дуть туди і туди скористалися абіжеві спекулянти, щоб збан- кувати Бенета. А Бенет так скажу- рився "тяжким положенням фармерів, що нестат платити їм 5 ц. бонусу від бурних шен- сівні мабуть не має грошей, бо казав позичити Спіарові 60 мільйонів доларів без процен- ту.

Яка ж дика належить Бенетові від нас за цю його "щирість"? Коли прийдуть вибори, то чесний фармер не віддасть свого голосу на кандидатів з Кооперейтивної партії. Так само не буде він голосувати на кандидатів з ліберального та консервативної партії. Коли прийдуть вибори, то чесний фармер не віддасть свого голосу на кандидатів з Кооперейтивної партії. Так само не буде він голосувати на кандидатів з ліберального та консервативної партії.

Президент Кооперейтивів Ка- нати, який хоч трохи бачить несправедливість капіталістич- ної системи, не буде читати її своїми пештами підтримувати газету, яка пише проти його інтересів і захвалює капіталістичний уряд на чолі з Бенетом, який її читають ті, яких інтереси вона обороняє, а украї- нські фармери мають свою га- зету "Фармерське Життя", яке обороняє їхні інтереси перед висікувачами.

Пансько-люкайська преса вічно пише, що настає вже "до- бродут". Так сказав Бенет, що оглянув західну Канаду (великі готелі, банки і театри) і роз- мовляв з людьми. Тільки він розмовляв не з фармерами, а з буржуазією. Як цього великого "доброду" уряд Бенета на- ложив податки на фармерські продукти, яких і перед тим ро- били не мав за що купити.

Покажчиком повороту "кращих часів" мало було те, що в червні і липні минулого року подорожіла була трохи шенсич- ца, але "Кап. Фармер" забув написати, що тоді фармери шенсичні вже не мали, та що з цієї вищої ціни скористалися абіжеві спекулянти, щоб збан- кувати Бенета. А Бенет так скажу- рився "тяжким положенням фармерів, що нестат платити їм 5 ц. бонусу від бурних шен- сівні мабуть не має грошей, бо казав позичити Спіарові 60 мільйонів доларів без процен- ту.

С. Іванчук.



Державний генерал Радянського Союзу.

ЯК МИ ПРАЦЮВАЛИ ДЛЯ НАШОЇ ПРЕСИ

Гейрі Гил, Алта.

Дорогі Товариші!

Посилаємо Вам наш звіт з пресової листонадочної кампанії №71.53, що ми придбали для нашої преси. Ми придбали двох нових передплатників на "ФЖ" і сколектували довг від деяких читачів.

Стара й нова передплата на "ФЖ" \$59.05

Стара передплата на "УРВ" 2.50

Стара передплата "Роб." 5.25

Пресфонд на "ФЖ" 6.85

Пресфонд на "Роб."90

Пресфонд на "УРВ"25

Всього разом \$74.80

На оплату пересилки 27 коп. до адміністрації посилаємо \$71.53.

Коти призначені для нас Окружком до Гиллок ми не виконали. А не виконали тому, що в нас на папері і до критики є досить членів, але до праці їх нема. В нас не всі члени, а тільки самі Преском мусять працювати для преси. З членів на випраданні кожний має свою роботу, не має часу на такі справи як у нас. Коли всі члени були б працювали, то ми могли б нашу квоту бути б перевищили, бо в нас поле до праці є. Але верх тут взяла недбайливість. Запитай за передплату, то зараз є відповідь, що тяжкий час, але на всілякі на підтяжку то час не тяжкий.

Преском складає щирю подяку всім тим товаришам, що щирю працювали і тим, які щирю підтримали своїми центами нашу пресу.

За Преском: Г. Люг, голова.

Мірс, Ман.

Дорогі Товариші!

Засилаємо Вам \$12.00 на передплату і пресовий фонд "Ф. Ж." і "Робітницю", що ми всілякі зібрати в листонадочній пресовій кампанії. Більше не можливо було, бо страшня криза так придала кожного фармера, що він самий себе не чує.

Ми відіграли двоє представлень, влаштували одні збори. Час від часу відбуваються спільні читання. Ось наша праця. Бажає б ми в нашій околиці організатора хоч тиждень-два. Багато роботи зробив би.

Товаришеским привітом, Леско Майданюк, секр.

Машит Картіер, Б.К.

Дорогі Товариші!

Посилаємо Вам на нашу робітничо-фармерську пресу \$91.23 ц., що ми придбали в листонадочній кампанії. Ми мали намірену квоту \$45.00, а здобули \$91.23, значить квоту ми перевищили. Хоч часи дуже важкі, але як всі товариші змусяться щирю допомогти, то й гарні наслідки вийдуть.

Ми придбали також двох нових передплатників для "Ф. Ж." Звіт наш в загальному такий:

Передплата на "УРВ" \$28.00

Пресфонд на "УРВ" 13.93

Передплата на "ФЖ" 22.75

Пресфонд на "ФЖ" 13.00

Передплата на "Роб." 9.85

Пресфонд на "Роб." 6.70

Всього разом \$91.23

З товаришеским привітом, П. Кошман.

Пакап, Алта.

Дорогі Товариші!

Посилаємо Вам \$19.87 на пресовий фонд і передплату нашої преси. Нових передплатників ми не всілякі придбали та не добилися наміреної Окружком квоти з той причини, що не маємо активних членів.

Всього разом \$24.41

Відділ ТурфДім в Морвіна

не брав ніякої участі в листонадочній кампанії.

За Преском СМ ТурфДім: Г. Струсе, голова.

Редютер, Алта.

Дорогі Товариші!

Посилаємо Вам \$25.25 на передплату і пресовий фонд нашої преси, що ми придбали в листонадочній кампанії, від другого району Пресового Комітету в Опал.

Перший район свою суму \$39.50 вже вислав. Разом наші два райони придбали \$64.75.

Паву околицю Опала викликав Преском \$25.00 на суму \$25.00, але ми цю суму перевищили більше як вдвоє.

Ми придбали:

Передплата на "ФЖ" \$15.50

Пресовий фонд на "ФЖ" 2.75

Передплата на "УРВ" 4.00

Передплата на "Роб." 3.00

Разом всього \$25.25

З товаришеским привітом, М. Д. Ткачук.

Вох, Алта.

Дорогі Товариші!

Посилаємо Вам щирю подяку за суму \$82.57, що ми придбали в листонадочній кампанії. Новий внесок нашої преси представляється так:

Стара передплатна на "УРВ" \$6.00

Стара передплатна на "ФЖ" 4.00

Нова передплата на "ФЖ" 4.70

Стара передплата на "Робітницю" 2.25

Нова передплатна на "Роб."75

На пресфонд "ФЖ" з ліст 3.45

На пресфонд "ФЖ" з за- 6.30

На пресфонд "Роб." з ліст85

Всього разом \$82.90

З цієї суми обтягаємо на оплату пересилки грошей 33 ц., отже до Адміністрації вислаємо \$82.57.

Наша квота мала бути \$125.00, але з різних причин ми її не виконали. На майбутнє попрацюємо краще.

З товаришеским привітом, В. Л. Мишюк, секр.

Примула, Алта.

Дорогі Товариші!

Пресова кампанія в нашій околиці закінчилася досить успішно. Хоч кампанія була короткою, але кінець був задовільний. Ми придбали для нашої преси \$71.10, що й вислаємо Вам разом зі звітом. А звіт наш ось який:

Стара й нова передплата на "ФЖ" \$39.00

Стара й нова передплата на "УРВ" 6.00

Стара й нова передплата на "Робітницю" 11.00

Пресфонд на "ФЖ" 13.85

Пресфонд на "Роб." 1.00

Пресфонд на "УРВ"25

Всього разом \$71.10

Всім фермерським і працівникам нашим, які помагали нам в пресовій кампанії, складаємо щирю подяку.

За Преском: Г.Г. Веревка, голова.

Василь П. Струєв, секр.

Морвіна, Ман.

Дорогі Товариші!

Засилаємо Вам \$25.40, що ми придбали в листонадочній кампанії для нашої преси. Наш пресовий комітет був організований в Секції Молоді ТурфДім. Працювали ми районною так: Район і придбав пресового фонду на "ФЖ" \$9.78, на передплату "УРВ" \$2.00. Район і придбав на пресовий фонд "ФЖ" \$1.50, на передплату "Роб." \$1.50. (Разом разом ми придбали \$24.41.)

Морвіна, Ман.

Маленький відділ Літ. Руху Єдності в Рама, Саск., що числять 5 членів, зібрав для "Форон" \$6.50, а в Манітобі відділ, що мають по 30 а то й більше членів, але до цього часу нічого не зібрав. Чи це має бути доказом, що вони не мають оцінити своєї бойової газети, чи може вони думають, що "Форон" дає їм допомогу на ворогів бойового фармерського руху?

ЗАПИШІТЬСЯ НА ОСВІТНІЙ КУРС В ГАЕС

Цим подаємо до відома всім членам УРФМО і ЛФБ, що в окрузі Гаес, Вересні Стони Крик, що 5 лютого в р. розпочинається освітній курс в приміщенні тов. Ф. Філого, три милі на південь і півтора милі на захід від Гаес.

На цьому курсі курсанти будуть брати три предмети:

1. Внутрішньо-організаційна праця.
2. Клясова боротьба за останні століття.
3. Мистецтво (музика і театр).

Всі ті, що бажають взяти участь в курсі, повинні з'ясувати негайно по ближчій інформації до секретаря округу на таку адресу:

N. Morgoch,
P. O. Box 92,
Hwyas, Sask.
Окружком в Гаес, Саск.

ЗІБРАЛИ \$6.50 ФОНДУ ДЛЯ ГАЗЕТИ "ФОРОВ"

Рама, Саск.

Околиця Рама засідана переважно українцями і поляками. Українці поділені на два релігійні табори: греко-католицький і греко-православний. Один і другі мають по одній церкві, а поляки великий костел.

Тим самим не бракує тут понів, які всіма силами стараються відтягнути своїх вірних від бойового руху, мовляв, нам не треба боротися проти панів, бо теперішню кризу дав бог, а проти бога гріх боротися.

Свідомі фермери переконалися, що поширення "наукою" далеко не ведеуть і тому започаткували комітет акції ЛФБ з кількох членів, який працює по своїй силі. Ми рішимо взяти участь в кампанії за придбанням фондів для газети "Форон", розуміючи, що без цієї газети не може існувати наша організація ЛФБ.

Але в такій релігійній твердині як Рама, трудно багато зробити. Всетаки один товариш піддав пропозицію, щоб влаштувати маленьке підприємство в корнет "Форон". Це підприємство ми влаштували в хаті тов. Равича. Зібрання для "Форон" \$6.50. Гроші вислали до головного офісу ЛФБ в Саскатуні, а тов. Савчукові належить щирю подяку за те, що дав свої хаті.

Зрозумімо, що без своєї клясової преси ми не зможемо зробити ні одного кроку вперед в нашій боротьбі з виснаженим. Наш відділ перестав працювати функціонувати тільки через те, що члени не читали своєї преси. Але ми постаралися, щоб його активізувати і поширити в цій околиці бойову фармерську пресу.

СПОВНЯЮ СВОЙ ОБОВ'ЯЗОК СУПРОТИ "ФОРОВ"

Фрейзеруд, Ман.

На запит тов. В.П. Смолярського з Брокенсд, Ман., я викликаю 50 ц. на пресовий фонд "Форон" на руки місцевому відділу ЛФБ і викликаю на таку саму суму таких товаришів:

Метоб, Ман.: Адам Пендіволд, М. Пангопка і Ф. Гук.
Фрейзеруд, Ман.: П. Родіч, Г. Гемлі, Ман.: М. Конганський і Джона Реттс.

Замічачу, що буду слідувати в кожній числі "Фарм, Життя", чи ці товариші зложать по 50 ц. на "Форон", бо це буде свідченням про те, як вони будуть оцінювати цю газету, що боронить інтереси всіх бойових фермерів Канади.

Тоні Гендрік.

ЯК ОРГАНІЗУВАТИ ВІДДІЛИ ТУРФДІМ ТА ЙОГО СЕКЦІЙ

В минулому числі "Ф.Ж." ми навели деякі важливіші моменти про те, як організувати відділи ТурфДім на фармазах в містах і містечках. В тому числі ми згадали про наші секції, що існують при відділах ТурфДім, але не вказали цілі та завдання цих секцій, тому в цій статті коротенько сплинемо над виснаженням секцій при ТурфДім.

При ТурфДім в Жіноча Секції Секції Молоді та Юнацька Секції. Всі ці секції не є ніщо окреме, відділяється від ТурфДім, а є це частина загальної організації ТурфДім і тільки як автономні тіла організації, що проваджать окремо деяку організаційно-освітню працю серед своєї членства.

Насамперед візьмемо Жіночу Секцію, яка й завдання, та які організаційні права мають членкині в ТурфДім в Жіноческій, та чому й чому створено Жіноческі Секції Молоді та Юнацькі мають також свої центральні комітети. Але це вже не в Центральній Виконавчій Комітет, а тільки Центральний Комітет даної секції.

Організація ТурфДім загальною зі своїми секціями має тільки один ЦВК, а не два, і різниця між ЦВК-ом, а ЦВК-ом є та, що ЦВК в вибраній всеукраїнській згоді, якому призначається виконувати деяку організаційно-освітню працю та бути за неї відповідальним перед членством і перед з'їздом.

Центральний Комітет Жіноческій чи Секції Молоді також виконують належні на них обов'язки їхньої конференції, але так як і ухвали конференції мають затверджувати на З'їзді ТурфДім, так і всі важливіші організаційні розпорядки мають бути затверджені в ЦВК і аж тоді ЦВК даної секції передають їх в якості. Для цього ЦВК має своїх представників в центральних комітетах секцій. Та про це ми поговоримо обширніше в наступній статті, а тут говоримо, як організувати секції.

ЖІНОЧА СЕКЦІЯ ТУРФДІМ

Коли ми організували відділ ТурфДім, в якому, припустім є 10 товаришів, а 8 чи 10 товаришок, то як на це в відповідні умовини в даній місцевості, ми створимо тоді окремі відділи Жіноческій. Для чого це робиться? А для того, що самі товаришки можуть краще зацікавитися та притягнути жінок робітниць чи фармерок до організації, як це можуть зробити мушкетери, вони можуть краще роз'яснити її розуміння робітниці, вони можуть краще повести клясову освіту серед жінок, як це можемо зробити ми мушкетери, бо вони краще себе розуміють.

Все це робиться при допомозі товаришів, які дають товаришкам свої поради та велику допомогу в організуванні жінок. Але жінок в цьому випадку мають вже окремі свої керівники і більше нічого їм не треба, як тільки бути в той час як їм належить виступити до відділу ТурфДім.

Одні ми зауважуємо це, що в початках краще не роздробляти сили на секції, а організуватися спільно і аж по якійсь часі, заснувши інформаційні відділи ТурфДім та ЦК Жіноческій, приступати до творення окремого відділу Жіноческій.

Відділами Жіноческій складає ЦК Жіноческій. Він складає ім свої обов'язки та інструкції. Коли твориться відділ Жіноческій, то кожна членкиня має зложити не менше 50 центів, які засилаються до ЦК Жіноческій разом з висновою карткою для повернення. Відділи Жіноческій Секції, як

і відділи ТурфДім, отримують від ЦК Жіноческій членські книжечки за 15-центовою оплатою, які наліплюються на книжечках. ЦК вислав їм також членську книгу та картку, яка відповідно обліковує.

Членкині відділу Жіноческій разом з повноважними членкинями загального відділу ТурфДім. Вони повинні приходити на загальні збори ТурфДім і там рішати спільно про всякі справи організаційно-освітні та про господарські справи організації. Вони не мають права голосу тільки у виборі заряду ТурфДім, тому що вони вибирають в себе заряд, не мають права голосувати над вибором делегатів на всеукраїнській, провінційній чи окружній з'їзд, якщо вони вислаються на них своїх делегатів, якщо не вибирають на своїх зборах окремих представниць, то тоді мають право голосу у виборі загального делегату. Вони не мають права творити окремої каси в себе, за винятком, розуміється, задержати в себе пару доларів на свої необхідні потреби, а решту грошей передають до каси відділу ТурфДім. Коли відділу Жіноческій потрібно грошей на організаційні справи, то заряд відділу ТурфДім має їм дати ці гроші.

В заряді ТурфДім товаришки мають від свого заряду представництво, а товариші мають представництво в заряді Жіноческій. Це тільки коротке виснаження, більше інформації щодо до організування нового відділу Жіноческій дасть ЦК ЖС відділові тоді, як такий відділ зорганізується в даній місцевості.

При відділі ТурфДім в організуванні відділу СМ і Юнацькій. До Юнацькій належать діти від 7 до 16 років, до СМ від 16 до 22 років. Юнацька Секція поділяється ще й на групи, відповідно до свого віку. Це для того, щоб краще можна повести організаційно-освітню працю між ними. Ці групи можна поділити, наприклад, так: від 7 до 11 років, від 11 до 13 років і від 13 до 16 років. До цих груп відділу ТурфДім має дати своїх інструкторів, які мають там дати напрям клясової освіти серед молоді.

При відділі Юнацькій треба творити мистецькі гуртки, гуртки вишивання для дівчат, спортивні гуртки тощо, а загальною

СЕКЦІЯ МОЛОДІ ТА ЮНЕСКІЯ

При відділі ТурфДім в організуванні відділу СМ і Юнацькій. До Юнацькій належать діти від 7 до 16 років, до СМ від 16 до 22 років. Юнацька Секція поділяється ще й на групи, відповідно до свого віку. Це для того, щоб краще можна повести організаційно-освітню працю між ними. Ці групи можна поділити, наприклад, так: від 7 до 11 років, від 11 до 13 років і від 13 до 16 років. До цих груп відділу ТурфДім має дати своїх інструкторів, які мають там дати напрям клясової освіти серед молоді.

При відділі Юнацькій треба творити мистецькі гуртки, гуртки вишивання для дівчат, спортивні гуртки тощо, а загальною

СТАЛІН КАЖЕ, ЩО ВІЙНА ПРОТИ СРСР ВИКЛИЧЕ СВІТОВУ РЕВОЛЮЦІЮ

(Продовження з 1-ої сторони)

агітарств була відповідальна за видання пропаганди в сирійській потребі війни з СРСР і в справі зв'язку радянських надморських провінцій. Японський уряд, замість покликати їх до порядку, лави байдуке ставовиче. Серед такого положення не трудно уявити атмосферу змови, яка неможливо, що відбувається.

"Розуміється, ми продовжуємо нашу щирю політику та стремимо до позитивних стосунків з Японією, але не від нас усе залежить. Тому то ми підприєммаємо кроки для оборони нашої країни".

Згадуючи про напружені відносини між СРСР і Німеччиною, Сталін приєднав їх "зміни політики в Німеччині, де теперішні наукові кола, до того ж Україн і робить спробу, замістити Балканські країни на базі для атаки проти СРСР".

на спільних зборах, а навіть і по гуртках спрямовувати їх до самостійної праці, щоб вони самі говорили про свої спостереження та про те, як вони розуміють клясову боротьбу.

Вступне слово платять одного цента й за це дістають від свого ЦК Юнацькій членські карточки, та платять цента місячної вкладки до ЦК, а ЦК вислав ці гроші на видання інструкційних об'явлень та журнал п. п. "Юнацький Поплик", який дітвора з захопленням читає. Загальною, старші товариші мусять провадити в Юнацькій освітню працю в приступній і зрозумілій для них формі. Членкині Юнацькій мають також свій заряд, до якого входять і представники від відділу ТурфДім.

Секція Молоді організується зі старших товаришів і товаришок, яких вік є поверх 16 років. Вони теж мають свій заряд і вступно платять 15 центів, а чого 10 центів йде до ЦК СМ, а 5 центів залишається у відділі на їхні локальні потреби.

До СМ вже вступили молоді люди, які самі на себе працюють, а до цієї молоді вже можна говорити обширніше про клясову бойовість та вступно платять 15 центів, а чого 10 центів йде до ЦК СМ, а 5 центів залишається у відділі на їхні локальні потреби.

Молодь для нас є дуже важливою і ми мусямо на неї звернути велику увагу. Де є нагода, там обов'язково повторити спортивні гуртки і при цій нагоді поширювати клясову освіту серед молоді та затримати її в наших рядах. Ключ "В молоді наша майбутність" повинен стати для нас головним ключем не тільки на словах, але й на ділі.

По всі подрібніші інформації пишуть до центральної зарядів цих секцій на ту саму адресу, що подана в минулому числі "ФЖ", зі зміною тільки назви, замість ЦВК, то пишуть ЦК Жіноческій, чи ЦК Секції Молоді або Юнацькій.

Організуємо свою молоді і західноу фронт клясової боротьби!

В третьому розділі нашнього про наші з'їзди, конференції та про їхню вагу в організуванні українських трудящих мас. Т. Коблян, секретар ЦВК. (Далі буде.)

сталин каже, що війна проти СРСР викличе світову революцію

агітарств була відповідальна за видання пропаганди в сирійській потребі війни з СРСР і в справі зв'язку радянських надморських провінцій. Японський уряд, замість покликати їх до порядку, лави байдуке ставовиче. Серед такого положення не трудно уявити атмосферу змови, яка неможливо, що відбувається.

"Розуміється, ми продовжуємо нашу щирю політику та стремимо до позитивних стосунків з Японією, але не від нас усе залежить. Тому то ми підприєммаємо кроки для оборони нашої країни".

Згадуючи про напружені відносини між СРСР і Німеччиною, Сталін приєднав їх "зміни політики в Німеччині, де теперішні наукові кола, до того ж Україн і робить спробу, замістити Балканські країни на базі для атаки проти СРСР".

Сталін знайшов несе місце у несповненні нормальних стосунків зі Сполученими Державинами.

ДОМІНІЯЛЬНИЙ УРЯД ПРИЗНАЧИВ ВЕЛИКУ СУМУ ГРОШЕЙ НА АРМІЮ І ПОЛІЦІЮ

Оттава. — В домініяльній сесії парламенту проведено п'ять днів роботи — на 3 мільйони 295 тисяч 531 доларів. Сама авіяція дістає додаткових 295 тисяч доларів.

На утримання мавтед поліції, яку уряд вживає до розбирання страйків і робітничо-фармерських демонстрацій, призначено 5 мільйонів 615 тисяч 500 доларів. Це є така сама сума, що і в біжучій фінансовій році, хоч видатки на ці цілі сильно зменшено.

На допомогу для безробітних нічого не призначено в пропозиціях видатках. Це значить, що уряд Бенета поступить з цією справою, як сам захоче, і тому навіть не прокладає в парламенті ніяких видатків на ту ціль.

Знижка платі за державних службовців на 10 процент остає в силі на наступний фінансовий рік, хоч державні службовці домагалися скасування цієї знижки минулого й цього року.

ПІЛСУДСЬКИЙ ЗМІНИВ КОНСТИТУЦІЮ ПОЛЬЩІ І СТАНЕ ПРЕЗИДЕНТОМ ДИКТАТОРОМ

Варшава. — В польській колах вважають, що Пілсудський стане диктаторським президентом Польщі на місце Ігнаца Мосціцького внаслідок зміни конституції польським соймом.

Конституцію змінено в той спосіб, що вона надає президентові необхідні диктаторські права. В цій добачують промовлення дороги для резидентів президента Мосціцького, якого поставив Пілсудський при владі.

Коли Мосціцький почав другу календію в червні минулого року, він зробив це в порозумінні з Пілсудським, що зрозуміло, коли увидів в силу нова конституція.

Пілсудський відмовився прийняти тоді президентуру, бо уважав, що влада президента є обмежена. Тепер, коли конституція змінилася після його бажання, він стане необмеженим фашистським диктатором Польщі.

ШПИГУНКА ДІСТАЛА ТРИ РОКИ ВІЗНИЦІ

Штрасбург, Франція. — Софію Дорц з Німеччини, яка була провідником шпигунів, засуджено минулої середні на три роки в'язниці. Два роки вона дістала за шпигунство й один рік за те, що була замішана в крадіжці нового моделю французького авіаційного криса. П'ятьох шпигунів, які брали розповід від Дорц, засуджено на в'язницю від одного до п'ять років кожного.

УРЯД ЗАБРАВ ЗБРОЮ ВІД СОЦІАЛІСТІВ У ВІДНІ.

Відень. — Уряд несподівано виконав рейд на соціалістичній арсеналі і сконфіскував три скоростріли, 60 крисів, 200 ручних гранат і 20,000 набоїв амуніції, яких мав вихватити 30 соціалістичні виступовано.

ПЕРЕД ВИБОРАМИ "РОЗДАЛИ" УВЕСЬ РЕЛІФ, А ТЕПЕР НЕ ХОЧУТЬ З НАМИ ГОВОРИТИ

Прудгом, Саск. — В нашій газеті вже писалося про те, що тутешній реліф перед виборами казав фармерам писатися на реліф, а до двох тижнів дістануть все те, чого їм потрібно.

В той сам час ми поствали кандидата на радного від Об'єднаного Фронту і він вийшов через місто. Коли прийшли вибори, старий реліф був перевирашений. З великою радістю він забув про той реліф, що обіцявав нам перед виборами.

Через довгих два місяці фармері чекали на реліф, але не могли його дочекатися. Коли 2 січня відбулася перший мітинг нової муніципальної ради, около 100 фармерів прийшли домагатися реліфу.

Побачивши так багато фармерів, реліф застав їх, дощо вони прийшли на мітинг. Фармері відповіли, що ми прийшли за реліфом, який ти нам обіцяв перед виборами, а про який ти мабуть "забув", бо ми мали його дістати до двох тижнів, а то минає вже близько два місяці і його не видно.

Реліф відповів, що він подібних обіцянок не робив, але що того дня вночі будеться обговорювати справу реліфу і фармері можуть прийти на мітинг.

Нополудні прийшли фармері на мітинг і реліф зумів усамітнитися і почав їх питати, чи не прийшли вони часом платити податки. На це один товариш відповів, що ви маєте спеціальних колекторів, які їздять по хатах за податками, а ми прийшли за реліфом і хочемо його дістати.

Я, каже реліф, пробував дістати грошей на реліф від уряду, але не міг. З муніципалу не можемо дати вам реліфу, бо маємо в касі всього 5,000 доларів, які тримаємо на депозиті для фармерів.

Фармері відповіли, що ми що насіння тепер не говоримо. Ми прийшли домагатися харчів і одягу, а по насіння прийдемо на весні. Ми муємо мати харчі і одяг, бо не маємо в чім вийти на двір підчас великих морозів.

Реліф відповів, що "тут це не біда", але він бачив фармерів в посушливих околицях, що ходять напів босі серед трикутих морозів. Вкінці сказав, що вернули на сплату догугу.

Всі аматори вивисалися зі своїх роль прекрасно. За це нагородили їх щира подяка, бо своєю роботою вони виправили не тільки до насіння, а й до насіння нашої організації ТУРФДМ в цій місцевості.

Однак, товариші і товаришки, не забувайте, що це тільки початок нашої роботи над освітленням фармерів, фармерок і фармерської молоді в цій околиці. Ми муємо працювати з дня на день, з тижня на тиждень, з місяця на місяць, доки не втягнемо до своєї організації все тутешнє фармерство.

ПРИДБАЛИ ВІСІМ НОВИХ ЧЛЕНІВ ДО СВОГО ВІДДІЛУ В ГРУДНЕВІЙ КАМПАНІ

Ентон Лейк, Алта. — З цим листом посламо до ЦВК ТУРФДМ 8 випсових карток нових членів, які наш відділ приєднав в грудневій кампанії.

Може наш відділ не мав тих успіхів в листопадовій пресовій кампанії і в грудневій кампанії за членством до ТУРФДМ, що мали старші відділи, але треба знати, що ми його не тільки заповнили, але ще треба доложити багато праці і зусиль, щоб збільшити кількість членів.

Ми, однак, радіємо тим же збільшенням на культурно-освітнім дого, які ми досягли до цього часу. Коли нам вдається поставити власний будинок в теперішній час великої економічної кризи і майже виплатити його, бо всього маємо 835 догугу, то це можна уважати за поєтун. Кажуть, що виста хвальба сорочку не дає. Це так, але ми з гордістю маємо тільки членів.

В листопадовій кампанії ми працювали по можливості, в грудневій ми зробили вісім нових членів. До того всього в грудні ми мали родинні присутувати до представнич "Гамітсун", яке ми виграли в грі "Пуджін". На представнич було так багато публіки, що навіть фармерів цім показався за історично. Число доходу з представнич було \$18, які ми продалі на сплату догугу (всі копії).

В ШАНГАЮ ЗАКРИТО ВСІ ФАБРИКИ ШОВКУ.

Шангай, Китай. — Місцева англіська газета "Шенгай Таймс" повідомляє, що закрито всі китайські фабрики шовку в цій місті і виклишено з роботи 10,000 робітників. За причину закриття 65 фабрик газети повідомляють японські доміни.

Мексико, Тут відбуваються переговори в справі продажу Радянському Союзові великої кількості мексиканських продуктів, як кава, олія, цукор і овочів. В рамках радянської шовкової компанії так само будуть продані великі кількості мексиканських продуктів, як кава, олія, цукор і овочів.

МЕКСИКО ВІДНОВИЛО ТОРГОВЛЮ З СРСР.

Мексико, Тут відбуваються переговори в справі продажу Радянському Союзові великої кількості мексиканських продуктів, як кава, олія, цукор і овочів. В рамках радянської шовкової компанії так само будуть продані великі кількості мексиканських продуктів, як кава, олія, цукор і овочів.

АМЕРИКА СКАСУВАЛА ВЖЕ ДИСКРИМІНАЦІЙНІ МИТА ПРОТИ РАД. СОЮЗУ.

Вашингтон. — Державний департамент оголосив президентському прокламацію, якою скасувано дискримінаційні митні оплати, що були наложени на кораблі Радянського Союзу й на товари, які вони привозять до Сполучених Держав.

УРЯД АМЕРИКИ СЛІДИТЬ ЗА РУХОМ ФАШИСТІВ.

Вашингтон. — Комітет палати представників для розслідування членства (Гітлерівської) діяльності в Сполучених Державах повідомив конгрес, що німецькі Гітлерівські пропагандисти "намагаються підбурити американську публічну опінію проти Франції". Звіт комітету каже, що "є очевидним, що німецький уряд має намір продовжувати свою пропаганду в безконечність".

БОМБА НА ПОЇЗД ВБИЛА ТРИ ОСОБИ В ЮТОВСЛАВІ.

Загреб, Югославія. — На експресом поїзді Берлін-Відень-Будапешт коло Брезане експлуатувала 21 січня бомба, яка вбила три особи й одну тяжко поранила. Вогонь, що наступив з експлозії, цілком знищив один пасажирський вагон та ушкодив спальний вагон.

В НІМЕЧЧИНІ ЗАСУДЖЕНО 52 КОМУНІСТІВ.

Берлін. — Фашистський суд знову видав тяжкі приговори для 52 комуністів, засудивши їх минулого тижня на в'язницю від 2 до 8 років. Робітничі обшукувачувано, що вони брали участь в сутичці 31 січня минулого року, в якій убито фашистського штурмовика й поліцає.

СКАСОВАНО ЗАБОРОНУ НА РАДЯНСЬКІ ПРОДУКТИ.

Вашингтон. — Департамент скарбу скасував ембарго (заборону) на золото, деревозвиробничі сировини з Радянського Союзу. Ембарго було наложене під претекстом, що продукти колективної праці в СРСР були випродуковані "примусовою або в'язничною працею". Рішенням департаменту підтверджує тепер, що це була брехня.

НА КИТАЙСЬКИМ КОРАБЛІ ЗАГІНУЛО 216 ОСІБ.

Шангай, Китай. — Тут отримано опізнані повідомлення, що 216 мужчин, жінок і дітей згорили на смерть або втопилися в почі 21 січня, коли на ріці Янцзи зайнявся китайський корабель "Вейтун", експлуатуваний і затонув пару хвилин після заходу сонця. Лише 34 особи врятували своє життя.

ТУ ГИЛС Й ОКОЛИЦЯ! УВАГА! СТАРАНИМ ВІДІЛУ ТУРФДМ В ЛІЕНКО, АЛТА.

— відрається —

В ЧЕТВЕР, 22-ГО ЛЮТОГО В УКР. ФАРМЕРСЬКИМ ДОМІ В ЛІЕНКО ДУЖЕ ГАРНО ІСТОРИЧУ ДРАМУ ПІД НАЗВОМ

"ОЙ НЕ ХОДИ ГРАЙ ТА НА ВЕЧЕРИЦІ"

Цей і цей веселий оперетт будеться вивати в суровою мандатівську оркестру. Початок представлення о 7:30 вечером. По представленні ЗАБАВА. Приходьте всі, а не покажете. Мистком.

ВЕГРЕВІЙ Й ОКОЛИЦЯ! УВАГА! СТАРАНИМ ВІДІЛУ ТОЛОВНІХУ У ВЕГРЕВІЙ

— відрається —

В ДНІХ 15 Й 16 ЛЮТОГО Ц. Р. В САЛІ УКР. РОБ. ДОМУ У ВЕГРЕВІЙ ВЕЛИКИЙ БАЗАР

Базаром продали багато різних гарних і дешевих речей, котрі продаватимуться по дешевих цінах. Буде також перший оркестр приймає до танців. Крім цього будуть різні виставки і багато інших цікавих і веселих програм. Приходьте всі, а не покажете участь.

ПОВІННЯ ДУЖЕ НАМОЖИТА ФАСОДІ В 3 КОЛЬОРАХ 10 П. ПАЧКА. ЦІНА КІЛЬОНОМ 15 П. ПАЧКА.

Ms. MARGARET LINTON
LAWSON PARK NEWTON, MAN.

ОГЛЯД ЦІН ФАРМ. ПРОДУКТІВ

Коли газета йде до друку, ціни є такі:

Пшениця ч. 1 (тверда)	70%	Свєс пайлішний ч. 2	35%
Пшениця портери ч. 1	67%	Свєс число 3	32%
Пшениця портери ч. 2	62%	Свєс покшва ч. 1	31%
Пшениця портери ч. 3	58%	Свєс покшва ч. 2	28%
Пшениця портери ч. 4	52%	Ячмінь шестигранний	46%
Пшениця портери ч. 5	59%	Ячмінь двоградний	40%
Пшениця портери ч. 6	58%	Число 3 "Сідоблю"	49%
Друга пшениця ч. 1	68%	Жито ч. 1 і 2	44%
Друга пшениця ч. 2	69%	Жито ч. 3	44%
На доставку в місті	70%	Ячмінь ч. 1	151%

ЖИВИЙ СКОТ:

Бики вибірні до 1,050 ф.	від 3.75 до 4.75
Бики середні (мілком)	від 2.75 до 3.50
Бики звичайні (комон)	від 2.00 до 2.50
Бики вибірні поверх 1,050 ф.	від 3.75 до 4.75
Бики середні (мілком)	від 3.00 до 3.50
Бики звичайні (комон)	від 2.25 до 2.75
Яловичі добрі і вибірні	від 3.50 до 4.25
Яловичі середні (мілком)	від 2.75 до 3.25
Яловичі звичайні (комон)	від 2.00 до 2.50
Телята годовані (гул і коби)	від 4.50 до 5.50
Телята годовані середні (мілком)	від 3.00 до 4.00
Телята молочні ("міл")	від 6.00 до 7.00
Телята звичайні і середні	від 2.50 до 3.50
Корови добрі (гул)	від 2.25 до 2.75
Корови середні (мілком)	від 1.50 до 2.00
Корови звичайні (комон)	від 1.25 до 1.35
Корови худі (кеперс і катерс)	від .75 до 1.25
Буґай добрі (гул)	від 1.75 до 2.25
Буґай звичайні (комон)	від 1.00 до 1.50

БІЛКИ І ЯЛІВКИ НА ГОДІВЛЮ І ОТОВЧЕННЯ:

Білки на годівлю і отовчення	від 2.25 до 2.50
Ялівки на отовчення	від 1.00 до 2.00
Дійні корови	від 15.00 до 40.00

Свєні вибірні на бейкер \$1.00 премії від штуки:

Свєні добрі для бейкєну	8.75
Свєні тяжкі	8.25
Свєні дуже тяжкі	6.25
Свєні легкі до годівлі	від 6.50 до 8.50
Важкі ч. 1 і 2	від 5.50 до 6.00
Ялівка пайлішний	від 5.00 до 5.75
Ялівка добрі тяжкі	5.00
Ялівка звичайні	від 3.00 до 4.00
Варани	від 2.50 до 3.50
Вівці пайлішний	від 1.75 до 2.00
Вівці тяжкі	від 1.25 до 1.50
Вівці звичайні	1.00

Ялівка "А" великі 25 ц.; "А" середні 23 ц.; від молодих крок 20 ц.; грейд "С" від 14 до 16 ц.
Масло 23 1/2 ц. фунт. Цукор \$7.80 за 100 фунтів.
Мука 98-фунтовий мішок \$2.55. "Поридж" 80-фунтовий мішок \$2.95.
Свєно: цінні відрається.
Шкіри 4 до 12 ц. фунт. Вовна від 10 до 12 ц. фунт.
Шерсть: цінних хвостів від 22 до 25 ц. фунт.

ДОКТОР И. МЕГАС
ОПЕРАТОР, ЛІКАР, АКУШЕР
Найновіша екс-рей машина. Найновіші електричні машини до безопераційного лічення. Лічить венеричні недуги.
Room 201 Kensington Bldg 10164-4 101 STREET EDMONTON, ALTA. Phone 4645

МИ ВИПРАВИМО ДЛЯ ВАС ШКІРУ НА СІРВЕЦЬ ПО 10ц. ФУНТ. ВИПРАВЛЯЄМО РЕМІНЬ НА ГАРНЕС, ЛЕПСІ І РОБ.
Пішіть і посилайте шкіри до: **YORKTON TANNERY CO.** P.O. Box 545, Yorkton, Sask.

ВІДНОВЛЯЙТЕ ПЕРЕДПЛАТУ НА "ФАРМЕРСЬКЕ ЖИТТЯ" ПРИСДНУЙТЕ НОВИХ ПЕРЕДПЛАТНИКІВ!

НЕ ЧИТАЙТЕ ЦЬОГО ВСІ ТІ,
що не має ніяких болів, в кого кров багата і чиста.

ДЛЯ ІНШИХ ДАЄМО ДАРОМ ФЛЯЩИНУ СЛАВНОГО ЛІКУ НА БОЛІ ІНДІАНСЬКИЙ ЛІНІМЕНТ БЛЕКГАВКА
(РЕТЕЛСНЕДЖ ОІЛ)

НА ЗАСПОКОЮВАННЯ ТАКИХ БОЛІВ, ЯК РЕВМАТИЗМ, БОЛІВ НЕРВІВ, В КРИЖАХ, СУСТАВАХ, ПИЩЕВАХ, БОЛІВ ГОЛОВИ, ВУХ, ЗУБІВ, ОПУХЛИХ НІГ АБО ІНШИХ ЧАСТЕЛ ТІЛА.

До того даємо також ДАРОМ коробку 14-ДЕННОГО ДИВА БЛЕКГАВКА приготуваного з лічних рослин, корінь, шквіти, і агід, високо рекомендованого на оживлення запещеної крові. Ці пігулки легідо прочищують жолудок і кишки від усіх лишніх та нездорових матерій, роблять кров багатію і чистою, оздоровлюють всі органи тіла. Тисячі людей використали Індійський (Ретелснейк Ойл) Лінімент Блекгавка з найкращими наслідками і рекомендують його своїм знайомим. Попробуйте і ви, а також будете вдоволені.

Флящина цього лініменту звичайно продається за одного долара. Але з цим ослоненням ми робимо спеціальну оферту. Приймає наш поданий шмук купити разом з одним долларом, а ми вишлемо вам одну чечю поштовою посламою ДВІ одно-доларові флящини лініменту і одну одно-доларову коробочку пігулок 14-денного дива Блекгавка. Таким чином отримаєте ці значимі ліки, що коштують \$3.00, тільки за ОДНОГО ДОЛАРА.

ВІШПІТЬ ЦЕЛІ КИПЦІ, А ЗАОПЛАЧІТЬЕ \$2.00.
Пішіть на адресу:

BLACKHAWK INDIAN REMEDY CO.
1536 Broadway Street W., Toronto, Ont.
В прозі послано \$1.00, за що прошу вислати мені поштовою поштою дві регулярні одно-доларові флящини Індійського (Ретелснейк Ойл) Лініменту Блекгавка і одну регулярну флящину коробочку 14-денного дива Блекгавка, за що я більше не обов'язаний нічого платити.

Ім'я і назвсько.....
.....
(Номер помешкання і вулиця або поштова скринька)
Місто..... Провінція.....
ПРОСИМО ПИСАТИ ВИРАЗНО.

Наша гарантія. — Ми оцим погоджуємося звернути назад отримані гроші, разом з зворотною поштовою оплатою, якщо з яких небудь причин ви не будете задоволені Індійським (Ретелснейк Ойл) Лініментом Блекгавка.

BLACKHAWK INDIAN REMEDY COMPANY
LAWSON PARK NEWTON, MAN.

Ко-оперативні Досягнення

Так само як великі торговельні інституції, розвинені ко-оператори Великої Британії, елеваторна система Саскечеванського Пшеничного Пулу представляє мильовий камінь ко-оперативного осягу. Фармері, які таким робом створили найбільше того роду існуюче підприємство, показали, що можна зробити через власну поміч.

Задля свого рекорду постійної услуги, ця система тішиться тепер загальним довірям. Піддержуючи свій Пуловий елеватор, ви, як фармер, помагаєте скріпити рильничий ко-оперативний рух. Ратунок рильничства від економічного упадку залежить від кооперації.

WORKERS & FARMERS CO-OPERATIVE ASSOCIATION LIMITED
HEAD OFFICE: REGINA

ПОТРІБНО ДРОВ ДО КО-ОПЕРАТИВИ

- Робітничо-Фармерська Ко-оператива у Вінніпегу, потребує зараз велику кількість дров як, темреку, джєсанін, спрус, берези і осики.
- За першу каску дров платимо найвищу ціну, яка зараз є в місті і платимо готівкою.
- В кожній дрова на продаж, так просимо писати на свіжому адресу:

WORKERS & FARMERS CO-OPERATIVE ASSOCIATION LIMITED
Cor. Pritchard & Battery Str., Winnipeg, Man.

ДЕШЕВИЙ ЦУКОР

В укрупненій тропі, виробленої в Манітобі. Одна фунт пачка цукру тропі і десертні пачки по 1 фунт. Ретельно очищені в чистих приміщеннях. 3 І АПРА ПРОЦІЄ Є В ГАЛІНІ ЦУКОРОВАТОКІ, ВАРТОСІН \$1.00. Ціна за 1 фунт за не. Цукор, який ми продаємо, як самий та родинний цукор. Свєні відрається.

D. J. PRYSTASH
NEWTON, MAN.